

The OSCE Secretariat bears no responsibility for the content of this document and circulates it without altering its content. The distribution by OSCE Conference Services of this document is without prejudice to OSCE decisions, as set out in documents agreed by OSCE participating States.

PC.DEL/327/19

3 April 2019

RUSSIAN

Original: ENGLISH



## Миссия США при ОБСЕ

### **Заявление по случаю учреждённого ООН Международного дня борьбы за ликвидацию расовой дискриминации**

Выступление Временного поверенного в делах США Гарри Кэмиена на заседании Постоянного совета в Вене 28 марта 2019 года

Благодарю вас, господин Председатель.

Г-н Председатель, Соединенные Штаты указывают, что 21 марта отмечался учреждённый ООН Международный день борьбы за ликвидацию расовой дискриминации. Г-н Председатель, работа по борьбе с расизмом и искоренению расовой дискриминации в регионе ОБСЕ остается незавершённой. Это включает в себя и мою страну. Отмена рабства в 19-м веке, официальное искоренение “законов Джима Кроу” и других элементов политики сегрегации, а также принятие знакового федерального антидискриминационного законодательства, в том числе Закона о гражданских правах 1964 года, не положили конец расизму и расовой дискриминации в Соединенных Штатах. Несмотря на значительные успехи, достигнутые в моей стране, расовая дискриминация остаётся текущим вызовом. Мы подтверждаем нашу приверженность выполнению наших обязательств по Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации.

Г-н Председатель, в регионе ОБСЕ мы по-прежнему обеспокоены проявлениями зла расизма. Приведу несколько примеров: официальная, социальная и экономическая дискриминация и маргинализация, которая ограничивает полноправное участие представителей расовых меньшинств в гражданской и экономической жизни; насилие на расовой почве, которое может принимать форму преступлений на почве ненависти против лиц афро-европейского и цыганского происхождения; и расовые оскорбления на спортивных мероприятиях.

Все мы должны стремиться защищать права человека лиц, принадлежащих к расовым меньшинствам и другим маргинальным и уязвимым группам населения, а также бороться с нетерпимостью и дискриминацией. Мы должны работать вместе с гражданским обществом и частным сектором в целях защиты равенства и человеческого достоинства, где бы и когда бы они ни находились под угрозой. Мы высоко оцениваем работу Бюро по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) по борьбе с расизмом и преступлениями на почве ненависти в этом регионе.

Мы также приветствуем усилия Парламентской ассамблеи ОБСЕ с целью привлекать внимание к этим сохраняющимся проблемам и добиваться эффективных мер реагирования. Мы призываем все государства-участники выполнять свои существующие обязательства в рамках ОБСЕ и международные обязательства по осуждению расовой ненависти и дискриминации, а также борьбе с ними. Перефразируя доктора Мартина Лютера Кинга-младшего: делая это, мы помогаем ориентировать вселенский свод моральных ценностей в направлении справедливости.

Благодарю вас, г-н Председатель.

###

*Этот перевод предоставляется для удобства пользователей, и только оригинальный английский текст следует считать официальным.*